



① ISTRUZIONI PER L'INSTALLAZIONE E L'USO  
 UK INSTALLATION AND USE INSTRUCTIONS

230 Vac - 50/60 Hz  
 EN 60598-1 EN 60598-2-22  
 2002/95/CE RoHS Compliant

IP65  
 CE

**CARATTERISTICHE GENERALI:**

- Led spia verde per presenza rete.
- Funzionamento con batterie ricaricabili al Ni-Cd e al NiMH.
- Dispositivo di ricarica delle batterie a corrente costante.
- Dispositivo di protezione contro la scarica eccessiva della batteria.
- Possibilità di messa in stato di riposo tramite il comando remoto Commander (opzionale).
- Possibilità di applicare dei pittogrammi di segnalazione.
- Corpo in materiale plastico conforme alle normative vigenti.

**GENERAL CHARACTERISTICS:**

- Indicator green Led for the presence of the power supply.
- Operation with rechargeable Ni-Cd and NiMH batteries.
- Constant current electronic device for the charge of the battery.
- Electrical protection device for the excessive discharge of battery.
- Possibility to be put in the stand-by mode by remote control Commander (optional)
- Possibility to put a green signal label.
- Plastic body in accordance with the rules in force.

Attenzione: In caso di installazione a parete il prodotto deve essere disposto con il led verde verso il basso.

Warning: In case of wall mounting the product must be positioned with the leds down

**BATTERIE:**

Sostituire la batteria ogni quattro anni o quando l'autonomia non è più quella nominale. E' presente uno spazio da riempire a cura dell'installatore con la data di entrata in funzione.

**BATTERIES:**

It is recommended to substitute each battery every four years or when the nominal autonomy is not guaranteed.

Attenzione: Le batterie al Ni-Cd e Ni-MH sono inizialmente scariche, la prima ricarica deve durare almeno 48h.

Fill the field with the date of the first starting (Fig. 1).

Warning: The Ni-Cd and Ni-MH batteries are sold uncharged: the first charge must be 48h long.

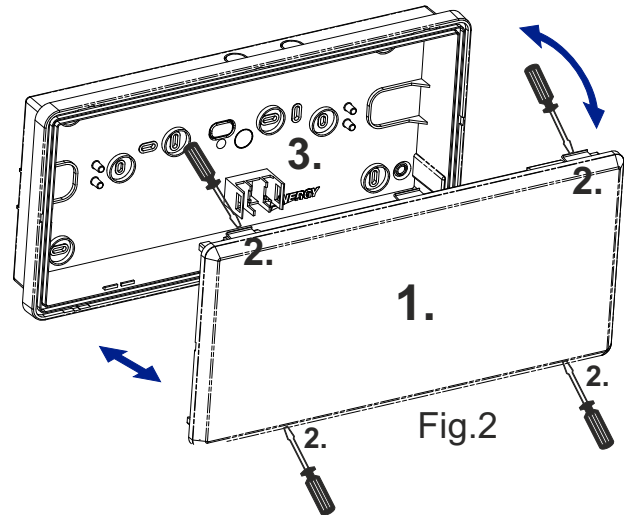
CARATTERISTICHE TECNICHE/TECHNICAL CHARACTERISTICS	
ALIMENTAZIONE/ POWER SUPPLY	230Vac - 50/60Hz
MASSIMA POTENZA ASSORBITA/ MAX POWER ABSORPTION	4VA
GRADO DI PROTEZIONE/ PROTECTION DEGREE	IP65
CLASSE DI ISOLAMENTO/ INSULATING CLASS	II
SEZIONE DEL CAVO/ WIRE DIAMETER	0,5 + 5mm <sup>2</sup>
TEMPERATURA DI ESERCIZIO/ OPERATING TEMPERATURE	5 - 35°C
TEMPERATURA OCCASIONALE/ OCCASIONAL TEMPERATURE	0 - 40°C

La sostituzione delle batterie deve essere effettuata esclusivamente da personale qualificato. Utilizzare esclusivamente pezzi di ricambio originali Linergy

The substitution of the batteries must be done only by qualified employee  
 Only use original Linergy spare parts

**INSTALLAZIONE: (FIG.2)**

-Rimuovere il diffusore trasparente e il riflettore 1 facendo leva con dei cacciaviti nei punti 2.



-Forare se necessario uno dei tre possibili ingressi laterali per il cavo di alimentazione ed applicare a base 4 al muro tramite gli appositi fori per il fissaggio.

-Eseguire i cablaggi come esposto in fig.3,4,5,6

-Riagganciare il diffusore trasparente 1 alla base 3 facendo scattare i denti nei punti 2.

**INSTALLATION: (FIG.2)**

-Remove the transparent cover and the reflector 1 pushing with a screwdriver in the points 2.

-Drill if necessary one of the three possible entries for the power supply cable and fix the base 4 to the wall using the holes on the base.

-Make the connections as shown in fig.3,4,5,6.

-Hook the transparent cover 1 to the base 4 making release the tooth on points 2.

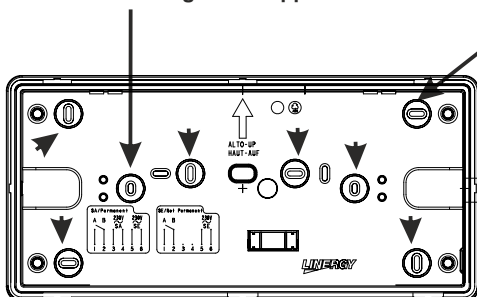
La fonte luminosa a LED non è sostituibile dall'utilizzatore, rivolgersi al centro di assistenza Linergy.  
 The LED light source can not be replaced by the user, contact the Linergy service center.

**N.B.**

inserire i tappi in dotazione negli appositi spazi laddove viene inserito il tassello per l'installazione, al fine di garantire la tenuta stagna dell'apparecchio.

**N.B.**

In order to ensure the watertight integrity of the fitting insert the covers coming with the product in the reserved places where the screws anchors are inserted.

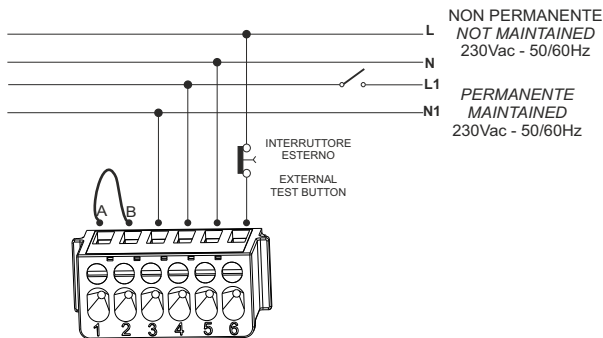


INSERIRE IL RACCORDO IN DOTAZIONE PER GARANTIRE LA TENUTA STAGNA.

INSERT THE IP65 CONNECTOR SUPPLIED TO ENSURE THE WATER-TIGHT INTEGRITY OF THE FITTING.

Fig.2b

## INSTALLAZIONE STANDARD - INIBIZIONE STANDARD INSTALLATION - INHIBITION



## TABELLA DEGLI ISOLAMENTI TRA LE PARTI DELLA SCHEDA TABLE OF INSULATIONS INSIDE THE ELECTRONIC BOARD

	MAINS	AB	LED	BATTERY
MAINS	-	BASIC	BASIC	BASIC
AB	BASIC	-	FUNCTIONAL	FUNCTIONAL
LED	BASIC	FUNCTIONAL	-	FUNCTIONAL
BATTERY	BASIC	FUNCTIONAL	FUNCTIONAL	-

### - CONFIGURAZIONE DEL PRODOTTO PER L'UTILIZZO DEL COMMANDER: HOW TO CONFIGURE THE PRODUCT FOR THE USE WITH COMMANDER:

Fig. 7



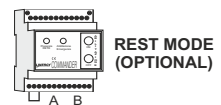
INIBIZIONE

J10



REST MODE - COMMANDER

#### COMMANDER



Spostare il jumper  
J10 nella posizione  
REST MODE

Move the jumper  
J10 in the  
REST MODE  
position

N.B. Dovendo collegare insieme i morsetti A e B di diversi prodotti evitare di collegare il morsetto A di qualche prodotto col morsetto B di altri prodotti.

N.B. When connecting together the A and B terminals of many products avoid connecting The A terminal of some products with the B terminal of some other products.

MARCATURA MARKING	CODICE code	TIPO Type	N. LED	FLUSSO SE/SA Flux NM/M (LM)	BATTERIA battery	Autonomia - Ricarica 12h Duration - Recharge 12h
	CE 08 N 10 A G R	SA - M	10	211	NiCd 6V 0,6Ah	1h
	CE 08 N 30 A G R	SA - M	10	171	NiCd 6V 1,3Ah	3h
	CE 11 N 10 A G R	SA - M	20	471	NiCd 6V 1,3Ah	1h
	CE 11 N 30 A G R	SA - M	20	310	NiCd 6V 2,5Ah	3h
	CE 24 N 10 A G R	SA - M	40	701	NiCd 6V 1,8Ah	1h
	CE 24 N 30 A G R	SA - M	40	701	NiCd 6V 4Ah	3h

### APPLICAZIONE PITTGRAMMA - PICTOGRAM INSTALLATION



Tagliare gli angoli di riferimento come in foto  
Cut the reference angles



Applicare gli angoli di riferimento  
come visibile in foto  
PARTE CENTRALE DEL VETRO  
N.B. non coprire il led di stato.

Put the reference angles as shown in the picture.  
CENTRAL ZONE OF THE TRANSPARENT REFLECTOR

NOTE: do not cover the status Led.

Le caratteristiche degli articoli e dei dati tecnici possono subire variazioni senza preavviso ed obbligo di comunicazione per le ns.esigenze di fabbricazione e per il miglioramento degli apparecchi.

The characteristics of the articles and the technical data contained in this paper can be modified without notice according to our exigency.

#### CONDIZIONI DI GARANZIA / WARRANTY CONDITION

La garanzia sugli apparecchi di emergenza è di 5 anni dalla data di vendita. La garanzia decade se il prodotto è stato manomesso o riparato da personale non autorizzato LINERGY.  
The warranty on the emergency luminaire is 5 years from the sales date. The warranty voids if the product has been mishandled or repaired by personnel not authorized by LINERGY.